



**JABATAN LAUT WILAYAH PERSEKUTUAN LABUAN
WILAYAH PERSEKUTUAN LABUAN
MALAYSIA.**

Telephone : 087-413511 Email : kpgr@marine.gov.my
Fax : 087-413515 Web Page : <http://www.marine.gov.my>

**PEKELILING PELABUHAN NO. 16 TAHUN 2003
PORT CIRCULAR 16 OF 2003**

**DARIPADA (FROM) : PENGARAH LAUT WILAYAH PERSEKUTUAN LABUAN
DIRECTOR OF MARINE LABUAN**

**KEPADA (TO) : MASYARAKAT PERKAPALAN DI WILAYAH
PERSEKUTUAN LABUAN (TO ALL LABUAN PORT USERS)**

TARIKH (DATE) : 30HB APRIL, 2003

CROSS CHANNEL SWIMMING TO PULAU PAPAN

Masyarakat perkapalan adalah dimaklumkan bahawa acara pertandingan 'Cross Channel Swimming to Pulau Papan' akan bermula di Kompleks Sukan Laut Labuan pada 04hb Mei, 2003 di antara 9.30 pagi hingga 11.30 pagi dan akan menggunakan laluan Labuan Kota Kinabalu dan Menumbok di sekitar kawasan saluran paip.

Semua Vesel dan bot dinasihati belayar dengan berhati-hati dan menjauhi kawasan berkenaan sewaktu pertandingan diadakan.

Shipping community is hereby notified that the 'Cross Channel Swimming Competition to Pulau Papan' will be held at the Labuan Territory Waters on 04th May 2003 in between 0930 until 1100 and the Labuan Sea Sports Complex is a starting point for the Competition. They will use the Labuan Kota Kinabalu and Menumbok track around the pipeline area to cross the channel.

All vessels are advised to keep clear and navigate with extra caution in the vicinity during the event day.

**(SYAMSUL AMINUDDIN BIN SAMAI)
for Director Of Marine**